



 **CHAISE DE DOUCHE PLIABLE
TOBAGO**
Notice d'utilisation
DISPOSITIF MEDICAL

 **TOBAGO FOLDING SHOWER CHAIR**
Instructions manual
MEDICAL DEVICE

 **SILLA DE DUCHA PLEGABLE
TOBAGO**
Manual de instrucciones
DISPOSITIVO MÉDICO

 **SEDIA DA DOCCIA PIEGHEVOLE
TOBAGO**
Manuale di istruzioni
DISPOSITIVO MEDICO

REF. 812008 - 812009



SYMBOLE FIGURANT SUR L'ETIQUETTE OU DANS LA NOTICE D'UTILISATION
 SYMBOL APPEARING ON THE LABEL OR IN THE INSTRUCTION MANUAL
 SIMBOLO EN LA ETIQUETA O EN EL MANUAL DE INSTRUCCIONES
 SIMBOLO CHE COMPARE SULL'ETICHETTA O NELLE ISTRUZIONI PER L'USO.

	Adresse du fabricant Manufacturer's address Dirección del fabricante Indirizzo del produttore		Invitation à consulter le manuel d'utilisation Invitation to consult the user manual Invitación a consultar el manual de usuario Invito a consultare il manuale d'uso
	Date de fabrication Date of production Fecha de fabricación Data di produzione		Respecter les consignes de sécurité Follow the safety instructions Respetar las instrucciones de seguridad Seguire le istruzioni di sicurezza
	Numéro de lot Batch number Número de lote Numero di lotto		Conformité CE CE conformity Tume la humedad Conformità CE
	Référence du produit Product reference Referencia del producto Riferimento prodotto Poids maximum de l'utilisateur		Dispositif médical Medical Device Dispositivo médico Dispositivo medico
	Maximum user weight Peso maximo del usuario Peso massimo dell'utente		

 **MANUALE
D'ISTRUZIONI IT**

IMPORTANTE

Leggere attentamente le istruzioni prima di utilizzare il prodotto e conservarle se necessario.

Utente: se non si è in grado di leggere o comprendere le avvertenze, le precauzioni o le istruzioni, rivolgersi al proprio medico o al distributore prima di utilizzare il prodotto, per evitare rischi e danni.

Consultare il medico o l'operatore sanitario prima di utilizzare qualsiasi dispositivo di assistenza. Questi vi consiglierà e vi informerà sull'uso più appropriato nel vostro caso.

Distributore: questo manuale di istruzioni deve essere consegnato agli utenti del prodotto.

DESTINAZIONE PRODOTTO

La sedia da doccia pieghevole con ruote Tobago è un dispositivo medico. È un ausilio tecnico per la toilette di anziani, persone con mobilità ridotta, disabili, infortunati o che perdono facilmente l'equilibrio.

PRECAUZIONI DI SICUREZZA



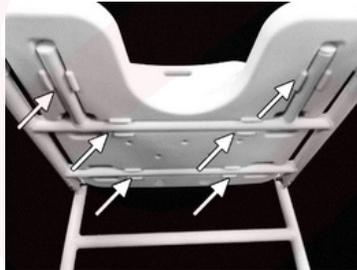
La mancata osservanza delle precauzioni di sicurezza può comportare il rischio di gravi lesioni.

- Non superare il peso massimo supportato di 100 kg.
- Assicurarsi che tutti i componenti siano fissati prima dell'uso.
- Assicurarsi che il prodotto sia in buone condizioni di funzionamento.
- Controllo visivo del prodotto
- Prima di ogni utilizzo del prodotto, è necessario controllare i freni e le ruote.
- Controllare la stabilità della sedia prima dell'uso.
- Utilizzare solo su terreni pianeggianti.
- Quando ci si ferma, ricordarsi di azionare i freni delle ruote.
- Assicurarsi di rilasciare i freni prima di spostare nuovamente la sedia.
- Durante i trasferimenti o quando la poltrona è ferma, azionare anche i freni.
- Non piegatevi mai quando siete sulla sedia.
- Controllare i cuscinetti delle ruote e i freni
- Se alcune parti sono danneggiate, rotte, usurate o mancanti, contattare il rivenditore.

MONTAGGIO E UTILIZZO

MONTAGGIO

- 1 - Togliere tutti i componenti dall'imballaggio e controllare il contenuto: telaio (x1), sedile (x1), ruote regolabili (x4).
- 2 - Dispiegare il telaio della sedia.
- 3 - Posizionare il sedile sul telaio e premere con forza in modo che i tubi del sedile si inseriscano negli alloggiamenti del sedile.



USO :

Prima di ogni utilizzo, accertarsi che la sedia sia montata correttamente, in particolare i blocchi del sedile e delle 4 ruote. Quando si usa con le ruote, la sedia si blocca premendo le leve come mostrato a fianco. Lo sblocco si effettua tirando le leve verso l'alto.



Non-braked wheel

Braked wheel

ATTENZIONE : bloccare sempre i freni (ruote posteriori) per l'uso statico e quando si passa dalla posizione seduta a quella eretta. La sedia Tobago deve essere sempre utilizzata sotto la supervisione e l'assistenza di un assistente quando è utilizzata da un invalido.

Dopo l'uso, la sedia Tobago può essere riposta ripiegata. A tale scopo, sganciare il sedile e ripiegarlo, quindi piegare la struttura come illustrato a fianco. Attenzione al rischio di schiacciamento durante la piegatura.



CURA E MANUTENZIONE



La mancata cura e manutenzione del prodotto può comportare il rischio di gravi lesioni.

- Pulire regolarmente il prodotto a mano con un panno umido e un detergente delicato e disinfettante.
- Non utilizzare prodotti abrasivi, detersivi o prodotti a base di solventi.
- Asciugare con un panno morbido pulito e asciutto.
- La sedia deve essere sottoposta a manutenzione completa ogni anno, con lubrificazione obbligatoria.
- Lubrificare le ruote con un po' di olio se cigolano.
- La poltrona deve essere revisionata completamente ogni anno, con lubrificazione obbligatoria.
- Si raccomanda di sottoporre il dispositivo a manutenzione ogni anno.
- In caso di malfunzionamento, non riparare il prodotto da soli. Consultare un rivenditore autorizzato.
- Lista di controllo :

Per garantire una durata ottimale del prodotto, controllare prima di ogni utilizzo e verificare come segue:

Tipo di controllo	Metodo	Frequenza
Controllo del sedile e dello schienale	Regolazione/Controllo visivo	Prima di ogni utilizzo
Controllo delle chiusure	Regolazione	Una volta al mese
Controllo delle ruote	Regolazione	Una volta al mese
Controllo dei freni	Regolazione	Prima di ogni utilizzo

CAMBIO DI PROPRIETÀ

Il prodotto può essere riutilizzato. Deve essere prima pulito e disinfettato secondo le istruzioni igieniche. Quando si trasferisce il prodotto, ricordarsi di consegnare al nuovo utente tutta la documentazione tecnica necessaria. Il prodotto deve essere preventivamente ispezionato da uno specialista autorizzato.

RICICLAGGIO

Quando il prodotto è diventato inutilizzabile e si deve buttare via: rivolgersi al rivenditore specializzato. Se si desidera riciclare il prodotto da soli, rivolgersi all'azienda locale di smaltimento rifiuti per conoscere le linee guida per lo smaltimento.

IMMAGAZZINAMENTO



La mancata osservanza delle condizioni di conservazione può portare al deterioramento del prodotto e quindi al rischio di gravi lesioni.

- Non conservare il prodotto per un periodo prolungato vicino a una fonte di calore o al sole (ad esempio dietro una finestra o vicino a un radiatore) o vicino a una fonte di freddo.
- Tenere lontano da fiamme e fonti di scintille.
- Rispettare le condizioni di conservazione del prodotto:
- In un luogo asciutto e temperato
- Proteggere il prodotto dalla polvere e dalla corrosione (ad es. elementi abrasivi, sabbia, acqua di mare, aria salata).
- Conservare tutte le parti smontate insieme nello stesso posto (o localizzarle se necessario) per evitare di mescolarle con altri prodotti al momento del rimontaggio.
- Tutti i componenti devono essere conservati senza alcun carico (non collocare oggetti troppo pesanti sugli elementi del prodotto, non incastrare nulla...).

PERIODO D'USO

L'aspettativa di vita di questo prodotto è di 5 anni in condizioni normali di utilizzo, sicurezza e manutenzione per un utente. Oltre questo periodo, il prodotto può essere utilizzato finché è in buone condizioni.

Se il dispositivo viene utilizzato in un ambiente con più utenti (come una casa di cura o un ospedale), la durata di vita potrebbe ridursi.

CARATTERISTICHE TECNICHE

Overall Dimensions	Width 53 cm x Depth 50 cm Width 41 cm x
Seat Dimensions	Depth 40 x Height 46 / 53 cm 48 cm 7,5 kg
Width between armrests	110 kg
Weight	
Max. user weight	

GARANZIA

Questo prodotto è garantito per due anni dalla data di acquisto da parte dell'utente. IDENTITIES fornirà parti di ricambio per qualsiasi parte che si sia rotta a causa di difetti di fabbricazione, progettazione o produzione. In caso di reclamo, contattare il distributore presso il quale è stato acquistato il prodotto. I guasti dovuti a danni accidentali, uso improprio, alterazione o usura non sono coperti dalla presente garanzia. Per l'applicazione della garanzia, rivolgersi al rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto.



Identités – ZA Pole 49
Bd de la Chanterie
49124 Saint Barthélemy d'Anjou



Poids maximum autorisé
Maximum weight authorized
Peso máximo permitido
110 kg

